

R. Scheiber
tegen
Raad van de Europese Gemeenschappen

„Ambtenaar — Ouderdomspensioen — Cumulatie met als
EAS-functionaris ontvangen salaris —
Terugvordering van het onverschuldigd betaalde”

Arrest van het Gerecht (Vierde Kamer) van 12 juli 1990 400

Samenvatting van het arrest

- 1. Ambtenaren — Pensioenen — Non-cumulatie met gemeenschapssalaris — Voorwerp — Toepassingsvoorwaarden — Opneming van salaris in begroting van instelling — Arbeidsverhouding tussen personeelslid en instelling — Geen noodzakelijke voorwaarde (Ambtenarenstatuut, bijlage VIII, artikel 40, tweede alinea)*
 - 2. Ambtenaren — Pensioenen — Non-cumulatie met gemeenschapssalaris — Ambtenaar op wie bijzondere maatregel tot beëindiging van dienst is toegepast — Clausule die cumulatie van uittredingsvergoeding met latere inkomsten toestaat — Niet-toepasselijkheid bij cumulatie van ouderdomspensioen met gemeenschapssalaris (Ambtenarenstatuut, bijlage VIII, artikel 40, tweede alinea; verordening nr. 2530/72 van de Raad, artikel 5, lid 3)*
 - 3. Ambtenaren — Terugvordering van het onverschuldigd betaalde — Voorwaarden — Voor de hand liggende onregelmatigheid van betaling — Criteria (Ambtenarenstatuut, artikel 85)*
1. Aangezien het in artikel 40 van bijlage VIII bij het Statuut vervatte non-cumulatievoorschrift inzake pensioenen en salarissen zijn rechtvaardiging vindt in de noodzaak de geldmiddelen van de Gemeenschappen te beschermen, dient het
- toepassing te vinden in alle gevallen waarin het door een van de gemeenschapsinstellingen betaalde pensioen samengaat met een eveneens ten laste van een gemeenschapsinstelling komend salaris. Voor de toepasselijkheid van het

anti-cumulatievoorschrift volstaat het, dat het door een instelling van de Europese Gemeenschappen betaalde salaris volledig wordt gefinancierd uit kredieten die zijn opgenomen in de staat van uitgaven van een van de in de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen voorkomende instellingen. De toepassing van genoemd artikel hangt in zoverre niet af van het bestaan van een arbeidsverhouding tussen het bezoldigde personeelslid en de instelling te wier laste de bezoldiging komt.

vergoeding met latere beroepsinkomsten toelaat, op gelijke voet moet worden gesteld met voornoemd non-cumulatievoorschrift en dat hij derhalve zijn ouderdomspensioen mag cumuleren met het salaris dat hij als gedelegeerde van de Commissie bij de Europese Associatie voor Samenwerking ten laste van de begroting van een gemeenschapsinstelling ontvangt.

2. Verordening nr. 2530/72, houdende bijzondere tijdelijke maatregelen betreffende, onder meer, de beëindiging van de dienst van ambtenaren van de Gemeenschappen in verband met de toetreding van nieuwe Lid-Staten, bevat geen enkele afwijking van het in artikel 40, tweede alinea, van bijlage VII bij het Statuut neergelegde verbod van cumulatie van een ouderdomspensioen met een gemeenschapssalaris. Een ambtenaar die krachtens genoemde verordening de dienst heeft beëindigd, kan dus niet stellen, dat artikel 5, lid 3, van de verordening, dat cumulatie van de uittredings-
3. De onregelmatigheid van de betaling van een ouderdomspensioen — welke onregelmatigheid door de belanghebbende ondanks zijn hoge rang en vele dienstjaren niet is geconstateerd — kan niet als voor de hand liggend in de zin van artikel 85 van het Statuut worden beschouwd, wanneer twee gemeenschapsinstellingen, die beide beschikken over diensten met een grondige kennis op het gebied van de betaling en vaststelling van pensioenrechten, ter zake tegenstrijdige juridische adviezen hebben uitgebracht en niet is aangetoond dat de belanghebbende door zijn opleiding of werkzaamheden specifieke kennis van de materie bezit.

ARREST VAN HET GERECHT (Vierde Kamer)

12 juli 1990 *

In zaak T-111/89,

R. Scheiber, voormalig ambtenaar van de Raad van de Europese Gemeenschappen, wonende op het eiland Mauritius, vertegenwoordigd door G. Vandersanden,

* Procestaal: Frans.